



# Psalm 50:15

*Mizmor Nun, perek Tet-Vav*

וּקְרָאֵנִי בְיוֹם צָרָה אֲחַלְצֶךָ וּתְכַבְּדֵנִי

*Call to me in the time of trouble...*

וּתְכַבְּדֵנִי	אֲחַלְצֶךָ	צָרָה	בְיוֹם	וּקְרָאֵנִי
oo-te-kha'-be-dei'-nee	a-cha-letz'-kha'	tzah-rah'	be'-yohm'	ook-rah-ei'-nee
וְ- pfx "and, so, thus" כָּבַד - v "honor, glorify, magnify" piel impf 2ms: וְכַבַּדְתָּ נִי -1cs sfx	חָלַץ - v "rescue, deliver, set free" piel impf 1cs אֲחַלְצֶנּוּ ךָ -2ms sfx	צָרָה - n fs "distress, adversity, trouble" צָרָה n	בְ- pfx "in, on" יוֹם - n ms cstr "day"	וְ- pfx "and, so" קָרָא -v "call out, proclaim" qal imper נִי -1cs sfx
and you will glorify / honor me	I will rescue / deliver you	so call out to me in the time of trouble / adversity		

וּקְרָאֵנִי בְיוֹם צָרָה אֲחַלְצֶךָ וּתְכַבְּדֵנִי

"Call out to me in the time of trouble;  
I will deliver you and you will glorify me" (Psalm 50:15)

καὶ ἐπικάλῃσαι με ἐν ἡμέρᾳ θλίψεως  
καὶ ἐξελοῦμαί σε καὶ δοξάσεις με διάψαλμα (LXX)

*Sefer Tehillim:*

וּקְרָאֵנִי בְיוֹם צָרָה אֲחַלְצֶךָ וּתְכַבְּדֵנִי